

NEWS RELEASE

2011 年 8 月吉日
養老乃瀧株式会社

居酒屋チェーン養老乃瀧、東北地区 『養老乃瀧 釜石店』(岩手県釜石市)、 『養老乃瀧 原ノ町店』(福島県南相馬市) 営業再開

養老乃瀧株式会社(本社:東京都豊島区、代表取締役社長:野村 幹雄)は、東日本大震災の津波によって被災した店舗である、『養老乃瀧 釜石店』を2011年7月14日(水)に、福島第一原子力発電所の事故を起因として休業していた『養老乃瀧 原ノ町店』を2011年7月20日(水)にそれぞれ営業を再開致しました。

営業を再開しました、『養老乃瀧 釜石店』、『養老乃瀧 原ノ町店』は、甚大な被害に見舞われながらも、いち早く営業の再開に向け準備を行ってまいりました。そしてこの度、無事店舗での営業を再開することができ、約半月を迎えた両店舗では、震災前以上の活気で賑わっております。

また、今回、被災地である店舗の営業を再開したことでお客様にも大変喜んで頂きました。養老乃瀧グループとしましても、2店舗だけでなく、もっと多くの方にご利用頂けたらと考え、当初は年内2店舗の再開予定だった店舗を、年内には営業を再開していく店舗をさらに増やしていくこととなりました。

当社は、今年で創業 55 周年となり、ひとりでも多くのお客様に喜んで頂くべく、また、養老乃瀧として今できることを可能限り取り組んで参ります。養老乃瀧グループだからこそ提供が可能な低価格高品質のお料理とお酒をお楽しみ下さい。



震災直後



営業再開後の「養老乃瀧 釜石店」



営業再開後の「養老乃瀧 原ノ町店」

<店舗情報>

- 店舗名 :「養老乃瀧 釜石店」
- 所在地 : 岩手県釜石市大町 3-10-3
- TEL : 0193-22-3731
(問い合わせは下記 PR 事務局まで)
- 開店日 : 2011 年 7 月 14 日(水)
- 営業時間: 16:00~24:00

- 店舗名 :「養老乃瀧 原ノ町店」
- 所在地 : 福島県南相馬市原町区大町 2-104
- TEL : 0244-22-4272
(問い合わせは下記 PR 事務局まで)
- 開店日 : 2011 年 7 月 20 日(水)
- 営業時間: 17:00~23:00

【本件に関するメディアからのお問い合わせ先】

養老乃瀧 PR 事務局(株式会社アンティル内) 担当: 佐波、高桑、橋本、大塚
TEL: 03-5572-6062 FAX: 03-5572-6065 MAIL: yoronotaki@vectorinc.co.jp

■養老乃瀧グループ おいしさの秘密

◎居酒屋チェーンとしての『No.1 の歴史』

日本に数ある居酒屋チェーンの中でも昭和 31 年、横浜への出店以来 55 年というNo.1 の歴史を持っている。
大衆食堂からスタートし、半世紀以上もの間に渡り、飲食を通じて「大衆文化の発展」に貢献し、多くのお客様の食を支え続けてきました。

◎日本初！FC 型経営スタイルを確立

飲食店 FC 経営のパイオニア。全国に展開する養老乃瀧ブランドののれんを掲げる 762 店舗中、FC 店舗は、その 9 割にあたる 680 店を数える。(2011 年 3 月現在)社員に対する独立支援制度を整備することで、「起業する!」「独立する!」「自分の店を持つ!」という社員の声を応援。

◎老舗企業の最新鋭物流システム

2011 年 2 月より、配送センターを浮島に移転。最新鋭物流システム DAS(デジタルアソートシステム)を完備。このシステムにより各店からの受注品を効率的かつ低コストで振り分けが可能となる。また、納品後の商品の在庫管理、賞味期限までも、各店舗とは別に本部でも一括管理が出来る。

◎定番オリジナル商品

『バクハイ』 養老乃瀧オリジナルの新感覚ハイボール。サントリーウイスキーをサッポロ生ビールで割り、さっぱりとした 飲み口が幅広い層のお客様に支持されている。

■養老乃瀧会社概要

会社名 : 養老乃瀧 株式会社
所在地 : 東京都豊島区西池袋 1-10-15
代表者 : 代表取締役社長 野村 幹雄
事業内容 : 「養老乃瀧」・海鮮番屋「魚彦」・「一の西」・だいにんぐ「楽顔亭」・海鮮居酒屋「だんまや水産」・串や「二の西」・「一軒め酒場」の経営及びフランチャイズ事業の展開
店舗数 : 北海道、東北圏、首都圏、中部圏、近畿圏、中国・四国圏、九州に 762 店(2011 年 3 月末現在)
設 立 : 1961 年 6 月 ※創業は 1938 年養老乃瀧としての出店は 1956 年
資本金 : 5154 万円
売上高 : 326 億 5 千万円 (平成 23 年 3 月期グループ総体実績)
URL : <http://www.yoronotaki.co.jp/>

※本リリースをお送りさせて頂いている皆様の個人情報は、株式会社アンティルの個人情報保護方針に基づいて厳重に管理させて頂いております。
今後、弊社からのニュースリリースの配信を希望されない方は、恐れ入りますが privacy@antil.jp までご連絡をお願い致します。

【本件に関するメディアからのお問い合わせ先】

養老乃瀧 PR 事務局(株式会社アンティル内) 担当: 佐波、高桑、橋本、大塚
TEL: 03-5572-6062 FAX: 03-5572-6065 MAIL: yoronotaki@vectorinc.co.jp